

ΕΥΓΕΝΕΙΣ ΔΩΡΗΤΕΣ - DONATIONS - ΔΩΡΕΕΣ
 ANONYMOUS £300 C LYTRAS £100 M NAGEIROU 100 A KARPASITIS £40

FORTHCOMING EVENTS ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΜΑΣ

1. Michalakis Pilina Tavli Competition at Church 20-7-2023 7pm
2. Athena Strati's BBQ 15th August 2023, at Church
3. Christina Georgiou's Tea Party in September TBC

PLEASE KEEP THOSE DAYS IN YOUR DIARY!!!



ΕΟΡΤΟΛΟΓΙΟ ΙΟΥΛΟΥ

01. Ανάργυρος, Αργύριος, Δομιανός, Κοσμάς
 07. Κυριακή
 08. Θεόφιλος, Πρακάσιος
 11. Όλγα, Ευφημία
 14. Νικόδημος 17. Μαρίνα
 18. Αμιλιανός 20. Ηλίας
 22. Μαρκελίνα, Μαγδαληνή
 24. Χριστίνα 25. Άννα
 26. Παρασκευή 27. Παντελεήμων
 28. Χρυσοβαλάντης, Χρυσοβαλάντου
 29. Καλλίνικος 31. Ιωσήφ

Χρόνια Πολλά στους εορτάζοντες!!



Φωτοστιγμές από την Ιερά πανήγυρι των Αγίων Δώδεκα Αποστόλων στην Κοινότητά μας. Παρευρέθηκαν ο Σεβασμιώτατος Αρχιεπίσκοπος Θυατειρών και Μεγάλης Βρετανίας κ.κ. Νικήτας, με τον Θεοφιλέστατο Επίσκοπο Κλαυδιουπόλεως Ιάκωβο, ο Αρχιμανδρίτης Χρυσόστομος, οι Ιερείς του Ναού και ο Αρχιδιάκονος Γεώργιος. Μαζί μας ήταν και ο Πρωτοψάλτης κ. Κωνσταντίνος Αγγελίδης που ήρθε από την Αθήνα για τις εξετάσεις της Σχολής Βυζαντινής Μουσικής.

ΚΑΛΟ ΚΑΛΟΚΑΙΡΗ ΣΕ ΟΛΟΥΣ!
WISHING YOU ALL A GREAT SUMMER!



ΙΕΡΕΣ ΑΚΟΛΟΥΘΙΕΣ

Εσπερινός Σαββάτου 5.30μμ – 6.30 μμ

Θεία Λειτουργία Κυριακής 9.30am – 12.30pm

HOLY EUCHARIST IN ENGLISH EVERY SATURDAY 9.30am-10.30am

Ιούλιος 2023 / July 2023



Παρασκευή 7/7/23	Κυριακής Μεγαλομάρτυρος / Great Martyr Kyriaki	9.30-11.30
Τρίτη 11/7/23	Ευφημίας Μεγαλομάρτυρος, Όλγας Ισαποστόλου, οσίου Σωφρονίου Αγίου Όρους και Έσσεξ & Οσίου Παΐσιου του Αγιορείτου Great Martyr Euphemia, Olga the Equal-to-the-Apostles, Venerable Sophrony of Mount Athos and Essex & Venerable Paisios of Mount Athos	9.30-11.30
Δευτέρα 17/7/23	Μαρίνας Μεγαλομάρτυρος / Great Martyr Marina	9.30-11.30
Πέμπτη 20/7/23	Ηλιού του Προφήτου / Prophet Elias (Elijah)	9.30-11.30
Τρίτη 25/7/23	Χριστίνης Μεγαλομάρτυρος & Η Κοίμησης της Αγίας Άννας Great Martyr Christina & Dormition of St Anna the Mother of the Virgin Mary	9.30-11.30
Πέμπτη 27/7/23	Παρασκευής Οσιοπαρθενομάρτυρος, Παντελεήμονος Μεγαλομάρτυρος & Ειρήνης Χρυσοβαλάντου Venerable Virgin Martyr Paraskevi, Great Martyr Panteleimon & Irene Chrysovalantou	9.30-11.30
Αύγουστος 2023 / August 2023		
Τρίτη 1/8/23	Αγιασμός Πρωτομηνιάς / Holy Water service	9.30-10.00
Τις πρώτες 13 ημέρες του Αυγούστου θα γίνονται εναλλάξ η Μικρή και Μεγάλη Παράκλησις στην Παναγία Μητέρα μας στις 6.00-7.00μμ The first 13 days of August there shall be the Small and Great Supplications to our All-Holy Mother the Ever-Virgin Mary alternately at 6.00-7.00pm		
Σάββατο 5/8/23	Εσπερινός Μεταμορφώσεως του Σωτήρος Χριστού / Vespers of The Transfiguration of Christ the Saviour	6.00-7.00μμ
Κυριακή 6/8/23	Η Μεταμόρφωση του Σωτήρος Χριστού (Κατάλυσις Ιχθύος) The Transfiguration of Christ the Saviour (fish permitted)	9.30-12.30



ΕΛΛΗΝΟΡΘΟΔΟΞΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ ΤΩΝ ΔΩΔΕΚΑ ΑΠΟΣΤΟΛΩΝ HERTFORDSHIRE

Ιερατικώς Προϊστάμενος: Πρωτοπρεσβύτερος Ιωσήφ Παλιούρας
 Kentish Lane, Brookmans Park, Hatfield, Herts AL9 6NG. Tel: 01707 650147
 Website: www.12apostles.co.uk, Email: info@12apostles.co.uk, Fax: 01707 647146



«..η γάρ σφραγίς της εμής αποστολής ημείς έστε εν Κυρίω.» Α' Κορ θ' 2

Τα στάδια ΤΗΣ ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΗΣ ΖΩΗΣ Η ΣΤΑΘΜΟΙ ΑΓΙΑΣΜΟΥ

Ο Κύριός μας Ιησούς Χριστός κατέταξε τους μαθητές Του σε τρεις κατηγορίες: Η πρώτη κατηγορία είναι η κατηγορία των δούλων που εργάζεται – εφαρμόζει το θέλημα του Επουρανίου Πατέρα από τον φόβο της τιμωρίας. Στη δεύτερη κατηγορία κατατάσσονται οι μισθωτοί, οι εργαζόμενοι τις εντολές του Θεού ελπίζοντας εις την μισθοποδοσίαν. Ο Κύριος με παραβολές και λόγους Του αναφέρθηκε στην κατηγορία αυτή. Στην τρίτη κατηγορία ανήκουν οι υιοί που εκτελούν το θέλημα του Ουρανίου Πατρός από αγάπη. Σ' αυτούς τους βαθμούς ή τα στάδια, διάφοροι πατέρες διδάσκαλοι της ζωής, σύμφωνα με τη διδασκαλία του Κυρίου στα Ευαγγέλια έδωσαν διαφορετικά ονόματα. Ο Απόστολος Παύλος κατατάσσει τους Χριστιανούς σε τρεις πνευματικές ηλικίες, τους νηπίους, τους δοκίμους και τους τελείους. Ο Άγιος Βασίλειος ο Μέγας (4ος αιώνας), Αρχιεπίσκοπος Καισαρείας Καππαδοκίας, ακολουθώντας τον Απόστολο Παύλο διακρίνει μεταξύ αρχαρίων, δοκίμων και τελείων. Η διάκριση αυτή

αντιστοιχεί στα αναφερθέντα στάδια καθάρσεως, φωτισμού και Θεώσεως. Ο Άγιος Διάδοχος ο Επίσκοπος Φωτικής (5ος αιώνας) και οι Αλεξανδρινοί θεολόγοι μνημονεύουν τρεις τύπους, κατηγορίες Χριστιανών, τον «της εισόδου», ο οποίος ασχολείται κυρίως με την άσκηση των αρετών, με την πράξη, έπειτα τον «μέσο», στον οποίο προσιδιάζουν η «θεωρία» και η «αλήθεια», δηλαδή η κατάπνιξη των παθών και τον «τέλειο» που είναι έτοιμος για την αληθή εμπειρική γνώση του Θεού, τη «θεολογία». Ο Άγιος Γρηγόριος Αρχιεπίσκοπος Θεσσαλονίκης ο Παλαμάς (14ος αιώνας), στον λόγο του «Προς ξένην μονάζουσαν» τοποθετεί τα τρία στάδια ως εξής: **Στάδιο πρώτο** η κάθαρση από τα πάθη. **Στάδιο δεύτερο** ο φωτισμός του Αγίου Πνεύματος. **Στάδιο τρίτο** η ένωση

με τον Θεό ή αλλιώς Θεώση. Αυτά αποτελούν και τους βαθμούς του αγιασμού. Με διάφορα ονόματα οι ταξινομήσεις αυτές αναφέρονται στα έργα των νηπτικών, δηλαδή ασκητών πατέρων. Όλες περιέχουν πυρήνα αληθείας χωρίς να αποκλείσει το ένα σύστημα ταξινομήσεως το άλλο. Οι διάφορες καταστάσεις αλληλοσυμπλέκονται. Η ψυχή μεταβαίνει από την μία κατάσταση στην άλλη κι επιστρέφει χωρίς να ακολουθεί κάποιο κανόνα. Έπειτα οι ταξινομήσεις αυτές εκφράζουν καταστάσεις της ψυχής μάλλον παρά αντικειμενικά δεδομένα της ενεργείας του Θεού. Σημειώνουν μερικά ορόσημα της ανθρωπίνης υπάρξεώς μας μάλλον, παρά ορόσημα της ζωής του Σωτήρα μας. Είναι ανθρωποκεντρικές μάλλον παρά Θεοκεντρικές. Εκτός τούτων εκφράζουν ενδιαφέρουσες απόψεις σπουδαίων πνευματικών συγγραφέων που ποικιλούν. Έτσι προκύπτει η ανάγκη να βρεθεί ένα οδοιπορικό της πνευματικής ζωής που να σφραγίζεται από την αυθεντία της Εκκλησίας και να τονίζει τη Θεία ενέργεια μάλλον, παρά τους μηχανισμούς της ψυχής στην πορεία της προς τον Θεό. **Συνέχεια.....**



Parking at Our Church

P **£1**

The parking areas at our church are not owned by us but are leased to us at an annual cost of £12,500 per year. As you can appreciate, being a charity, this is a huge financial burden on our resources. To help towards this cost, we ask from the kindness of your hearts to donate just £1 every time you use the parking. Thank you and God bless.

ΑΓΙΟΙ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΜΑΣ

© Μήνας που Πέρασε!

Συνέχεια.....

Ο Άγιος Νικόλαος ο Καβάσιλας (14ος αιώνας), μάς δείχνει πού βρίσκεται η κλίμακα του αγιασμού η οποία έχει υιοθετηθεί από την Ορθόδοξη Εκκλησία. Διακρίνει τρία στάδια σπουδαία ορόσημα στην πνευματική ζωή, το Βάπτισμα, το Χρίσμα, τη Θεία Ευχαριστία. Μη νομίσει κάποιος ότι πρόκειται για ιδιωτική γνώμη. Η επίσημη πνευματικότητα της Ορθόδοξης Εκκλησίας είναι αποθησαυρισμένη στο εγχειρίδιο του αγιασμού, στο Ευχολόγιο.

Το Ευχολόγιο παραλαμβάνει τον άνθρωπο από το βάπτισμα και τον συνοδεύει μέχρι της ταφής. Αποτελεί την πιο αυθεντική πραγματεία για την πνευματική ζωή. Η τάξη με την οποία παρουσιάζει τα Ιερά Μυστήρια εκφράζει την ανοδική πορεία

του αγιασμού της ψυχής κατά τη σκέψη και την πρόθεση της Εκκλησίας.

Μπορεί λοιπόν να ισχυρισθεί κάποιος ότι τα τρία Ιερά Μυστήρια του Βαπτίσματος, του Χρίσματος και της Θείας Ευχαριστίας είναι τα τρία βασικά στάδια στην οδό που οδηγεί προς τον Θεό, στην ένωση με τον Θεό, στη Θέωση.

Τα άλλα μυστήρια και οι μυστηριακές πράξεις μπορούν να συνδεθούν ως προς το ένα ή το άλλο εκ των τριών σταδίων και μυστηρίων. Χάρη του Βαπτίσματος, χάρη της Πεντηκοστής και χάρη του Πάσχα υπάρχουν εκεί που υπάρχει υπερφυσική αγάπη. Αποτελούν την ίδια την υφή της πνευματικής ζωής.

Μητροπολίτου Καισαριανής, Βύρωνος και Υμηττού Δανιήλ

ΓΑΜΟΙ: Τον μήνα Ιούλιο έγιναν στην Εκκλησία μας οι Γάμοι:

1. Του Edward-Thomas Sobers μετά της Ξένιας-Άντριας Μιλτιάδου.
2. Του Γεωργίου Κασά μετά της Ελένης Σοφοκλή.
3. Του Ανδρέα Καβαλλάρη μετά της Μαρίας-Αλεξάνδρας Πασιώαννου.
4. Του Samuel-David Shannan μετά της Δέσποινας Γιάννη.
5. Του Ανδρέα Ορφανίδη μετά της Βασιλικής Μαλεκίδου.
6. Του Γεωργίου Δημητρίου μετά της Amy-Louise Welsh.

Ευχόμαστε να ζήσουν οι Νεόνυμφοι!

ΚΗΔΕΙΕΣ: Τον μήνα Ιούλιο εφάλη η εξόδιος Ακολουθία των αείμνητων Γεωργίου Λουβιέρη, Ευάγγελου Χατζηκωνσταντίνου, Καλλιόπης Οικονόμου και Μαρίας Ward.

Αιώνια τους η μνήμη!



ΒΑΠΤΙΣΕΙΣ

Τον μήνα Ιούλιο έγιναν στην Εκκλησία μας οι Βαπτίσεις:

1. Του Λουκά-Νεόφυτου γιου του James-Ανδρέα-Edward και της Ραφαέλλας-Μαρίας Δημητρίου, με αναδόχους την Έλενα Αρναούτη και τον Σωφρόνιο Αρναούτη.
2. Της Αριάννας κόρης του Μιχαήλ και της Εύας Γεωργίου, με αναδόχους την Μυριάνθη Γεωργίου και τον Δημήτριο Χιλίδη *Η Αριάννα είναι εγγονή της Χριστίνας Γεωργίου που είναι μέλος της Βοηθητικής Αδελφότητας μας!*
3. Του Ματθαίου γιου του Veselin Zarkov και της Mariya Mateva, με ανάδοχο την Μαρία Κουκιάλη.
4. Του Λουκά-Claudio γιου του James-Philip και της Νικολέτας Walters, με αναδόχους την Έλενα Waters, τον Matthew Waters, τον Ross Johnson και την Carolyn Draper.
5. Του Αλέξανδρου γιου του Ανδρέου και της Νικολέτας Frangiamore, με αναδόχους τον Παύλο Frangiamore και την Victoria Taylor.
6. Της Πηνελόπης κόρης του Χρίστου και της Αναστασίας Ανδρέου, με αναδόχους την Ζηνοβία Πίττας και τον Αλέξανδρο Πίττας.
7. Του Ανδρέου-Παναγιώτη γιου του Παναγιώτη και της Ανδρίας Χαραλάμπους, με αναδόχους τον Ραφαήλ Θεοχάρους και τον Χαράλαμπο Χαραλάμπους.
8. Της Φοίβης-Fleur κόρης του Μιχαήλ-Γεωργίου και της Χρυστάλλας-Μαρίας-Τερέζας Ψαρά, με αναδόχους την Αιμιλία Νικολάου και την Chloe Silk.
9. Της Tessa-Ανδριάννας κόρης του Γεωργίου και της Susannah Αρακλίτη, με αναδόχους τον Σάββα Σάββα, τον Χριστόφορο Σάββα, την Gina Beskeen και την Anthea Dunnett.
10. Του Λεωνίδα-Αντώνιου γιου του Αντωνίου Ταματτήρη και της Claire Byrne, με αναδόχους τον Ιωάννη Ταματτήρη και την Danielle Violaris.
11. Του Έκτωρα γιου του Ματθαίου Hakim και της Παναγιώτας Δαμιανού, με αναδόχους την Σωτηρούλλα Δαμιανού και την Lorraine Stavrou.
12. Του Αδωνη-Χριστάκη γιου του Αλέξανδρου και της Κατερίνας Χαραλάμπους, με αναδόχους την Άννα Κουττή και τον Χριστόφορο Χαραλάμπους.
13. Της Ανναμπελλάς-Rose κόρης του Jay-Anthony Righelato και της Ουρανίας Ιωσήφ, με αναδόχους την Μαρτίσα Ιωσήφ και τον Ευστάθιο Ιωσήφ.
14. Του Απόλλων-Δαυίδ γιου του Σπυριδωνα και της Ελευθερίας Παναγιώτου, με αναδόχους την Χρυσούλα Μακαρονά και τον Σπυριδωνα Διονυσίου.
15. Της Άννας-Lillie-Rose κόρης του Damian και της Ελένης McDowell, με ανάδοχο τον Γεώργιο Τσιελεπή.

Ευχόμαστε να σας ζήσουν οι Νεοφώτιστοι!

Οι Κυρίες της Αδελφότητάς μας στολίζουν τις Ιερές Εικόνες του Ναού



AC PARTNERS
Chartered Accountants
869 High Road, London N12 8QA
info@ac-partners.co.uk
www.ac-partners.co.uk
Tel: 020 84464200

Happy Skin
Our products are perfectly engineered to help treat your little ones eczema.
www.happy-skin.com
Eczema Clothing
+44 7304 857577 @happyskinkids HappySkin

The Mysteries (Sacraments) - Holy Orders or Ordination (Part 13)

The Apostles also had to deal with the problem of heresy, ie. false belief, in the Church. As new members joined, there were those who thought that they had better knowledge about the Christian Faith than the Apostles and even claimed that they had a teaching from Christ that not even the Apostles had received! This sounds familiar and continues until today with the various groups that keep breaking away from each other and changing certain things about the Christian Faith, which they think should be believed and practiced. St Paul had to deal with certain individuals in Galatia who were Judaizers (taught Judaism to Christians) and wanted to teach another gospel than the one he taught them. The Judaizers didn't see St Paul as a true Apostle even though he founded the churches in Galatia! St Paul warned the Galatian Christians, **"there are some who trouble you and want to pervert the gospel of Christ. But even if we, or an angel from heaven, preach any other gospel to you than what we have preached to you, let him be anathema. As we have said before, so now I say again, if anyone preaches any other gospel to you than what you have received, let him be anathema."** (Galatians 1:7-9). The warning is not only about individual persons teaching another gospel but also an angel in heaven teaching another gospel. Let us not forget that the Archangel Gabriel and other angels went to the Ever-Virgin Mary, St Joseph the betrothed of the Virgin Mary, St Zacharias the father of St John the Baptist and others and gave them messages. They received the gospel from angels but evil angels (demons) can masquerade as angels of light, as St Paul states, **"And no wonder! For Satan himself transforms himself into an angel of light."** (2 Corinthians 11:14). St Paul is saying that this different kind of gospel is not a harmless variation of the truth but a completely different and false gospel. These perverters of the truth are accursed like the demons says St Paul for preaching a false gospel!

Division in the church was a big problem for the Apostles and St Paul and they fought hard to keep order in the Church. Unfortunately, it seems that the same problems exist in the Church until today and the next passage of Holy Scripture from St Paul speaking to the Greek Christians of Corinth, said **"Now in giving these instructions I do not praise you, since you come together not for the better but for the worse. For first of all, when you come together as a church, I hear that there are divisions among you, and in part I believe it. For there must also be factions among you, that those who are approved may be recognised among you. Therefore, when you come together in one place, it is not to eat the Lord's Sup-**

per. For in eating, each one takes his own supper ahead of others; and one is hungry and another is drunk. What! Do you not have houses to eat and drink in? Or do you despise the church of God and shame those who have nothing? What shall I say to you? Shall I praise you in this? I do not praise you." (1 Corinthians 11:17-22). In other words, St Paul is saying that the Christians are acting in a worldly way in Church and not in a heavenly way, which they should be, and there is no unity at the Lord's Supper. Division is contradictory to the teaching and being of the Church, which is about us being united in Christ and each other. The Corinthian Christians turned the Divine Liturgy into an ungodly and disorderly meeting where at the agape meal, which they had after the service of Holy Communion, they would become drunk and show their gluttony and so would not show their Christian brotherly/sisterly love towards their brethren in Christ. Their actions show that they despise the Church of God and do not respect it. It reminds me of the end of the memorial service (mnimosyna) how people shamefully grab their bread and kolyva and rush out of the church without waiting for the priest to conclude the Apolysis/Dismissal and get the antidoron (blessed bread which is a remnant of the agape meal), kiss the priest's hand and leave the church in an orderly manner to give the kolyva and bread outside! I repeat St Paul's exclamation, **"What!"** and like St Paul I don't praise these actions (1 Corinthians 11:22)! As a priest, remember we have a right to discipline those who disrespect the order of the Church and unfortunately, I have had to interrupt the service a number of times seeing this disorder to correct people taking their mnimosyna just after finishing reading the names of the departed. Shame on them! The advice of St Paul to St Timothy who he ordained as Bishop of Ephesus come to mind, **"Those who are sinning rebuke in the presence of all, that the rest also may fear"** (1 Timothy 5:20). These people think that the whole service is just the reading of the names of their departed when for the rest of the 2 hours and 45 minutes we were praying to receive the Body and Blood of Christ (Holy Communion), which most of them don't bother having! What is the greatest shame is that even if they don't know what to do, they don't ask to learn. The only positive message from this passage is that God allows the ungodly divisions amongst Christians in order to make the trustworthy and true Christians approved by God to stand out from the divisive and false "Christians".

(To Be Continued...)

Mobile App Download our app for your mobile device and watch our live broadcast.
Online Booking Make your booking for a wedding or baptism online.
Live Broadcast Watch our live broadcast on your computer anywhere in the world.

Για το περιοδικό συνεργάστηκαν οι κληρικοί της Κοινότητας: Πρωτοπρεσβύτερος Ιωσήφ Παλιούρας & π. Δημητριανός Μελέκης

Chris Anthony Estates
John Chrysanthou
LETTINGS MANAGER
0208 446 9230
+44 7957 417 826
john@chrisanthonyestates.com
www.chrisanthonyestates.com
Chris Anthony Estates Limited,
3 - 5 Thane Villas, London, N7 7PH

Capital Homes
Estate Agents and Valuers
Head Office: P.O. Box 3309 1 Turnpike Lane London N8 0EF
Telephone: 020 8342 5555 Facsimile: 020 8342 5656
E: info@capitalhomesestates.co.uk W: www.capitalhomesestates.co.uk

BOND FINANCIAL LTD
MARIO GEORGIADIS AND STEVE CONSTANTINOU
Salisbury House, 81 High Street
Potters Bar, Herts, EN6 5AS
Tel: 01707 291200 Email: info@bond-financial.com
MORTGAGES, PENSIONS, INVESTMENTS AND INSURANCE.

"...you are the seal of my apostleship in the Lord." 1 Cor 9:2